

Ändringsförslag 85

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning**Skäl 8a (nytt)***Kommissionens förslag**Ändringsförslag*

(8a) Förordningen omfattar inte direkt den nationella materiella rätten, men har stor inverkan på den. För att respektera de olika nationella rättsliga och konstitutionella traditionerna och för att bemöta de farhågor som en del medlemsstater framfört kring respekten för proportionalitets- och subsidiaritetsprinciperna enligt artikel 6 i protokoll nr 2, fogat till fördragen, bör de medlemsstater som den dag då denna förordning träder i kraft har lagstiftning som säkerställer full respekt för barnets rättigheter och erkännande i specifika fall av föräldraskapet till förmån för ett utlandsfött barn på annat sätt än genom erkännande av rättsliga avgöranden eller instrument med ursprung i andra medlemsstater fortsatt ha rätt att avstå från att tillämpa bestämmelserna om erkännande. I detta syfte bör den behöriga myndigheten i den berörda medlemsstaten avge ett meddelande till kommissionen inom sex månader efter det att denna förordning har trätt i kraft, där det anges hur den relevanta nationella lagstiftningen säkerställer efterlevnad av principerna om icke-diskriminering och skydd av barnets bästa, i fall då ett automatiskt erkännande av föräldraskap inte är möjligt på grund av rättsordningen.

Ändringsförslag 86

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning**Skäl 18***Kommissionens förslag*

(18) I artikel 8 i den europeiska konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna av den 4 november 1950 (Europeiska konventionen om mänskliga rättigheter) fastställs rätten till privatliv och familjeliv, medan artikel 1 i protokoll 12 till denna konvention föreskriver att åtnjutandet av varje rättighet som anges i lag ska säkerställas utan någon åtskillnad, inklusive börd. Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna *har tolkat artikel 8 i konventionen som att alla stater inom deras behörighetsområde är skyldiga att erkänna lagliga föräldrabarnförhållanden som fastställts utomlands mellan ett barn fötts genom surrogatgraviditet och den avsedda biologiska föräldern, och att de ska tillhandahålla en mekanism för erkännande enligt lag av ett föräldrabarnförhållande mellan en icke-biologisk avsedd förälder (t.ex. genom adoption av ett barn)⁵⁴.*

Ändringsförslag

(18) I artikel 8 i den europeiska konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna av den 4 november 1950 (Europeiska konventionen om mänskliga rättigheter) fastställs rätten till privatliv och familjeliv, medan artikel 1 i protokoll 12 till denna konvention föreskriver att åtnjutandet av varje rättighet som anges i lag ska säkerställas utan någon åtskillnad, inklusive börd. *Utan att förbise vikten av att medlemsstaterna fastställer sätt att skydda barnets bästa i samband med det rättsliga erkännandet av kopplingen till dem som de facto utövar föräldraansvaret, har Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna i sin rättspraxis gett utrymme för skönsmässig bedömning när det gäller att fastställa sätt att formalisera det avsedda föräldraförhållandet. I detta avseende kan adoptionslösningen enligt fast rättspraxis från Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna anses vara tillräcklig för att skydda barnens rättigheter. Medlemsstaterna är inte skyldiga att registrera uppgifterna i födelseattesten för ett barn som föds genom surrogatgraviditet.*

⁵⁴ T.ex. Mennesson/Frankrike (ansökan nr 65192/11, Europarådet: Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna, 26 juni 2014) och rådgivande yttrande P16-2018-001 (begäran nr P16-2018-001, Europarådet: Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna, 10 april 2019).

Or. en

7.12.2023

A9-0368/87

Ändringsförslag 87

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning

Skäl 20

Kommissionens förslag

(20) Enligt artikel 2 i fördraget om Europeiska unionen (EU-fördraget) ska unionen bland annat bygga på värdena jämlikhet och icke-diskriminering. Enligt artikel 21 i stadgan förbjuds diskriminering på grund av bland annat börd. Artikel 3 i EUF-fördraget och artikel 24 i stadgan föreskriver skydd av barnets rättigheter, och enligt artikel 7 i stadgan har var och en rätt till respekt för sitt privatliv och familjeliv.

Ändringsförslag

(20) Enligt artikel 2 i fördraget om Europeiska unionen (EU-fördraget) ska unionen bland annat bygga på värdena jämlikhet och icke-diskriminering. Enligt artikel 21 i stadgan förbjuds diskriminering på grund av bland annat börd. Artikel 3 i EUF-fördraget och artikel 24 i stadgan föreskriver skydd av barnets rättigheter, och enligt artikel 7 i stadgan har var och en rätt till respekt för sitt privatliv och familjeliv. ***I artikel 3 i stadgan fastställs vidare rätten till människans integritet, med ett förbud mot att låta människokroppen och dess delar i sig utgöra en källa till ekonomisk vinning.***

Or. en

7.12.2023

A9-0368/88

Ändringsförslag 88

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning

Skäl 24a (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

(24a) Föräldra-barnförhållanden där barnet blivit till genom surrogatgraviditet bör inte omfattas av denna förordning. Surrogatgraviditet bör definieras som en form av assisterad befruktning där en kvinna ingår en avtalsmässig skyldighet att fullfölja en graviditet för tredje parts – antingen avsedda eller beställande föräldrars – räkning, antingen kostnadsfritt eller mot ersättning. Surrogatgraviditet bör – oavsett om den sker mot betalning eller inte – förbjudas i samtliga medlemsstater eftersom den kränker kvinnans och det ofödda barnets värdighet i strid mot artikel 3 i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna, särskilt förbudet mot att låta människokroppen och dess delar i sig utgöra en källa till ekonomisk vinning.

Or. en

Ändringsförslag 89

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning**Skäl 75***Kommissionens förslag*

(75) Hänsyn till allmänintresset bör tillåta domstolar eller andra behöriga myndigheter i medlemsstaterna att i undantagsfall vägra att erkänna, eller i förekommande fall, vägra att godkänna ett domstolsbeslut eller en officiell handling om fastställande av föräldraskap från en annan medlemsstat när tillämpning av sådana bestämmelser i ett visst mål vore uppenbart oförenligt med grunderna för rättsordningen (ordre public) i den berörda medlemsstaten. Domstolar eller andra behöriga myndigheter bör dock inte kunna vägra att erkänna, eller i förekommande fall, vägra att godkänna ett domstolsbeslut eller en officiell handling som har utfärdats i en annan medlemsstat om detta skulle strida mot stadgan, särskilt artikel 21, som förbjuder diskriminering.

Ändringsförslag

(75) Hänsyn till allmänintresset bör tillåta domstolar eller andra behöriga myndigheter i medlemsstaterna att i undantagsfall vägra att erkänna, eller i förekommande fall, vägra att godkänna ett domstolsbeslut eller en officiell handling om fastställande av föräldraskap från en annan medlemsstat **eller ett europeiskt föräldraskapsintyg utfärdat i en annan medlemsstat** när tillämpning av sådana bestämmelser i ett visst mål vore uppenbart oförenligt med grunderna för rättsordningen (ordre public) i den berörda medlemsstaten. Domstolar eller andra behöriga myndigheter bör dock inte kunna vägra att erkänna, eller i förekommande fall, vägra att godkänna ett domstolsbeslut eller en officiell handling som har utfärdats i en annan medlemsstat om detta skulle strida mot stadgan, särskilt artikel 21, som förbjuder diskriminering. **Vägran bör tillåtas när erkännandet av ett domstolsbeslut, en officiell handling eller ett europeiskt föräldraskapsintyg som utfärdats i en annan medlemsstat skulle strida mot artikel 3 om människans rätt till integritet, där det fastställs ett förbud mot att låta människokroppen och dess delar i sig utgöra en källa till ekonomisk vinning.**

7.12.2023

A9-0368/90

Ändringsförslag 90

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning

Skäl 90

Kommissionens förslag

(90) Denna förordning är förenlig med de grundläggande rättigheter och de principer som erkänns i stadgan. Syftet med denna förordning är i synnerhet att främja tillämpningen av artikel 7 om allas rätt till privatliv och familjeliv, artikel 21 om förbud mot diskriminering och artikel 24 om skydd av barnets rättigheter.

Ändringsförslag

(90) Denna förordning är förenlig med de grundläggande rättigheter och de principer som erkänns i stadgan. Syftet med denna förordning är i synnerhet att främja tillämpningen av artikel **3 om människans rätt integritet, artikel 7** om allas rätt till privatliv och familjeliv, artikel 21 om förbud mot diskriminering och artikel 24 om skydd av barnets rättigheter.

Or. en

7.12.2023

A9-0368/91

Ändringsförslag 91

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning

Artikel 1 – stycke 1a (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

Denna förordning ska inte tolkas som att en medlemsstat är skyldig att godta surrogatmoderskap eller andra metoder som betraktas som olagliga enligt dess rättssystem, inbegripet de därmed sammanhängande rättsliga följderna.

Or. en

7.12.2023

A9-0368/92

Ändringsförslag 92

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning

Artikel 3 – punkt 2 – led ea (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

ea) föräldra-barnförhållanden där barnet blivit till genom surrogatgraviditet, enligt definitionen i artikel 4.1 led 1a; Undantaget från denna förordnings tillämpningsområde ska gälla oavsett om surrogatgraviditeten skett i en medlemsstat eller i ett tredjeland och sedan fastställdes och erkändes i en medlemsstat.

Or. en

7.12.2023

A9-0368/93

Ändringsförslag 93

Alessandra Basso, Gilles Lebreton, Gunnar Beck, Jean-Paul Garraud
för ID-gruppen

Betänkande

A9-0368/2023

Maria-Manuel Leitão-Marques

Behörighet, tillämplig lag, erkännande av domar samt godkännande av officiella handlingar i samband med föräldraskap och om införande av ett europeiskt intyg om föräldraskap (COM(2022)0695 – C9-0002/2023 – 2022/0402(CNS))

Förslag till förordning

Artikel 4 – led 1a (nytt)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

1a. surrogatgraviditet: en form av assisterad befruktning där en kvinna ingår en avtalsmässig skyldighet att fullfölja en graviditet för tredje parts – antingen avsedda eller beställande föräldrars – räkning, antingen kostnadsfritt eller mot ersättning,

Or. en